

2017 BILAN SOCIAL SYNTHÈSE

QUI SOMMES-NOUS

MISSION

Nous promouvons le dialogue entre les gens et les peuples, pour un monde de paix et d'accueil, avec plus de droits et démocratie, plus de justice sociale et durabilité environnementale et pour réaliser l'égalité entre femmes et hommes et l'élimination de tout type de discrimination.

VISION

Nous travaillons pour un monde à plusieurs voix, où la diversité est l'atout le plus précieux, où dans la rencontre on s'enrichit. Un monde où tous les êtres humains peuvent vivre dignement, avec les mêmes droits, les mêmes opportunités, le même accès aux biens et services fondamentaux que la nature, la société, le développement économique nous offrent.

PARCOURS ÉMISSION ZÉRO CO₂®

COSPE a toujours mené des projets de développement ayant des valeurs sociales et environnementales, raison pour laquelle il est devenu nécessaire de pouvoir évaluer et comprendre sa performance environnementale en identifiant son empreinte carbone afin de pouvoir la gérer efficacement pour la réduire.



LES VALEURS

SOLIDARITÉ

**DÉMOCRATIE
ET PARTICIPATION**

AUTONOMIE

**ÉQUITÉ
ET TRANSPARENCE**

DIVERSITÉ

**PLANIFICATION
ET EFFICACITÉ**

**EFFICACITÉ
ET QUALITÉ
DE L'ACTION**

NOS PARTIES PRENANTES

81.178

BÉNÉFICIAIRES



Qualité de l'intervention,
collaboration, continuité

478

PARTENAIRES



Collaboration,
participation, partage

22

BAILLEURS DE FONDS



Qualité, collaboration,
transparence

236

COLLABORATEURS

**102
EMPLOYÉS**

62 femme | 40 homme

**124
COLLABORATEURS
À L'ÉTRANGER**

22 expatriés | 102 locaux

**10
VOLONTAIRES EN
SERVICE CIVIL**

8 femme | 2 homme

16

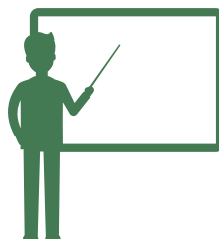
ENTREPRISES



Collaboration,
responsabilité sociale

66

UNIVERSITÉS



Recherche, collaboration,
communication, engagement

10.124

ETUDIANT(E)S



Formation,
professionnalité

ENSEMBLE POUR LE CHANGEMENT

NOS OBJECTIFS, NOTRE CONTRIBUTION

Nous sommes une association de coopération internationale, qui favorise le dialogue entre personnes et peuples, pour **un monde de paix, avec plus de droits et de démocratie, plus de justice sociale et environnementale, sous le signe de l'égalité entre les femmes et les hommes.**

Un monde avec de nombreuses voix et de nombreuses couleurs, où la diversité est considérée comme l'atout le plus précieux. Au cours des 35 années qui se sont écoulées depuis notre naissance, nous avons développé des compétences, des relations et des connaissances, travaillant dans plus de 40 pays avec des organisations communautaires, des associations de femmes, d'agriculteurs, de migrants et de gens qui se battent en première

ligne pour la défense des droits, mettant leurs vies en jeu tous les jours. Aujourd'hui, nous sommes toujours à leurs côtés pour faire face ensemble à des défis nouveaux et difficiles : les changements climatiques, les inégalités croissantes et les migrations forcées, l'incitation à la haine, la discrimination, la violence contre les femmes, dans un cadre de crise de la démocratie et de propagation des conflits.

Le changement que nous voulons est une réponse à ces problèmes et menaces. À construire en combinant la recherche de solutions viables avec la capacité d'initiative politique. À promouvoir de la périphérie vers le centre. **Parce que les expériences innovantes des territoires peuvent se rencontrer, grandir**

et se répandre partout, occuper le système et le recréer.

Nous voulons contribuer à ce processus jouant le rôle que notre mission et notre histoire nous assignent : soutenir l'initiative de changement qui part des territoires et **donner voix et force aux femmes et aux hommes qui sont les protagonistes, du plan local au global.** Dans les 26 pays où nous sommes aujourd'hui présents en Europe, en Afrique, en Amérique Latine et en Asie, nous concentrons nos efforts sur trois défis majeurs, carrefours des contradictions et des espoirs de notre temps. Nous plaçons les droits au centre de tous les défis : ceux de tous les gens et de tous les peuples, des générations actuelles et futures, en respectant la nature et toutes les espèces vivantes.

LES TROIS DÉFIS DU CHANGEMENT



ENVIRONNEMENT ET NOUVELLES ÉCONOMIES

L'entrelacement de changement climatique et augmentation des inégalités dans un monde qui, en quelques décennies, a vu sa population tripler, met en danger la stabilité des écosystèmes et le droit à une vie digne d'un nombre croissant de personnes. Notre

réponse à ce défi mondial est une **conversion écologique de l'économie et des modes de vie, des relations entre les genres et avec la nature. Centrée sur les réseaux de l'économie sociale et solidaire**, pour un marché qui est un instrument de développement équilibré et juste.



FEMMES ET DÉMOCRATIE

Les inégalités entre les sexes sont les plus anciennes et restent parmi les plus odieuses et omniprésentes dans tous les pays du monde. En ce sens, les droits des femmes sont la clé d'un renouvellement profond des formes de gouvernement et de gestion du pouvoir. On ne peut pas dire que la démocratie soit complète tant que les femmes n'ont pas le droit de prendre des décisions dans la famille comme dans la communauté. Pour cette

raison, nous soutenons partout la création et la croissance des associations féminines, leur autonomisation économique et sociale et leur rôle politique. Nous promouvons des initiatives contre la violence sexiste et soutenons les foyers pour femmes en tant qu'espaces publics, afin que les femmes puissent construire ensemble **des moyens d'affirmer leurs libertés et leurs droits dans toutes les parties du monde.**



MIGRATIONS ET DROITS

Nous vivons de plus en plus dans un **monde de migrations volontaires et forcées**, nouvelles par type, taille et diffusion, qui mettent en danger non seulement la vie des millions qui partent mais aussi notre capacité à voir dans l'autre une personne ainsi qu'une menace. Pour nous, la réponse à ce défi du siècle est de

mondialiser les droits, en les garantissant également aux migrants dans les pays d'origine, de transit et d'arrivée. L'objectif est de maintenir la **construction de sociétés ouvertes, inclusives et multiculturelles**, capables de faire de la diversité sa propre richesse.

OÙ NOUS SOMMES DANS LE MONDE



AFRICA

ANGOLA

🌱 **MULHERES NO CENTRO:** promotion de voies de participation pour l'égalité

🌱 **PIPDEFA:** programme intégré de protection et de développement des forêts angolaises

🌱 **TERRA:** lutte contre la discrimination dans l'accès et l'utilisation des terres

CAP-VERT

🌱 **FATA - FUOCO, ACQUA, TERRA, ARIA:** projet d'éco-tourisme sur l'île de Fogo

🌱 **ROTAS DO FOGO:** pour un tourisme éco-durable

GHANA

🌱 **WATER CITIZENS:** promotion de la création participative de politiques et de services efficaces en matière d'eau et d'hygiène sanitaire

MOZAMBIQUE

🌱 **SVILUPPO RURALE A GOBA:** développement du tourisme et des productions locales pour la communauté de Goba

NIGER

🌱 **AGROECOLOGIA A TABALAK:** renforcement de la réactivité de la population de la municipalité

de Tabalak aux situations de crise alimentaire à travers une approche agro-écologique

🌱 **TERRA e PACE:** gestion participée et durable du territoire dans la région de Tahoua

🌐 **EMERGENZA A DIFFA:** protection et amélioration des conditions de vie des personnes déplacées et des communautés d'accueil vulnérables dans la région de Diffa, à travers l'amélioration de la situation d'hébergement, de l'accès à l'alimentation et des opportunités de revenus

ROYAUME D'ESWATINI

🌱 **COMMUNITY SCORE CARDS:** formation d'acteurs non étatiques (ANE) pour mettre en œuvre les «Community score cards»

🌱 **PRO-SWAZI:** promotion d'opportunités rurales au Swaziland (Royaume d'Eswatini)

🌱 **CSOS' CAPACITY BUILDING:** encouragement de la communication et de la coopération entre les organisations de la société civile pour améliorer leur impact

🌱 **SNPAS:** renforcement du système des aires protégées nationales

🌱 **EMERGENZA SICCITÀ NELLA LUBOMBO REGION (1 E 2):** prévention et réponse aux changements climatiques. Diffusion de pratiques résilientes pour atténuer les effets

de la sécheresse au Royaume d'eSwatini et au Mozambique

SÉNÉGAL

🌱 **C GENIAL:** regroupement des citoyens de Guédiawaye pour des initiatives et des actions locales

🌱 **AFNUT:** action féminine pour la nutrition

🌐 **ECONOMIE MIGRANTI:** création d'opportunités d'emploi pour les jeunes générations au Sénégal

🌱 **CONTROLE CITOYEN:** promotion du contrôle citoyen et du droit à l'eau et à l'assainissement au Sénégal

🌱 **L'ALTRA METÀ DEL MARE:** soutien aux femmes transformatrices de poisson à Kafountine

🌐 **DEFI:** développement de l'emploi à travers la formation et le placement dans le marché du travail

MULTI PAYS

🌱 **GLOB:** promotion de la gouvernance locale de la biodiversité

🌱 **TERRE ET PAIX:** soutien à l'emploi des jeunes et accès à la terre comme moyen de prévention des conflits au Sénégal, au Niger et au Mali

AMÉRIQUE LATINE

BOLIVIE

💡 **AYLLUS:** renforcement des communautés autochtones de Bolivie

🌸 **PACHAMAMA:** renforcement du protagonisme des femmes rurales pour l'affirmation de la souveraineté alimentaire en Bolivie

BRÉSIL

🌸 **TERRA DEI DIRITTI:** soutien, défense et protection des droits politiques et civils des dernières communautés Quichombo du Recôncavo Baiano

CHILI

💡 **VIÑA DEL MAR SEGURA II:** développement territorial adapté au changement climatique et gestion des risques avec une approche intercommunale

CUBA

💡 **VIA LACTEA:** renforcement de la chaîne d'approvisionnement en lait dans quatre provinces de Cuba

ÉQUATEUR

💡 **CACAO CORRETTO:** renforcement des chaînes d'approvisionnement en cacao et en café pour la souveraineté alimentaire équatorienne

🌸 **MANCOMUNIDAD DE TODOS:** renforcement de la gestion et de la planification des finances publiques à travers la mise en œuvre de processus participatifs et d'une approche GPR

EL SALVADOR

💡 **TRATTAMENTO DEI RIFIUTI A NUEVA CONCESSION:** installation et mise en service du système de gestion et de tri des déchets solides avec transfert de nouvelles technologies

GUATEMALA

💡 **GENERAZIONE D'IMPIEGO PER GIOVANI:** création d'emplois et de formation professionnelle au Guatemala

NICARAGUA

🌸 **CREARE RESILIENZA:** promotion de la résilience des femmes par rapport à l'environnement

MULTI PAYS

💡 **GLOB:** gouvernance locale pour la biodiversité

ASIE

AFGHANISTAN

🌸 **AHRAM:** action et mobilisation pour les droits de l'homme en Afghanistan

🌸 **VITE PREZIOSE:** projet intégré pour la restitution de la dignité aux femmes afghanes




CHINE

🌐 **MINORANZE AL CENTRO:** autonomisation des femmes appartenant aux minorités ethniques dans 5 des provinces les plus pauvres de Chine


MÉDITERRANÉE ET BALKANS

ALBANIE

 **AGRICOLTURA FAMILIARE:** alliance pour le développement et la valorisation de l'agriculture familiale dans le nord de l'Albanie

EGYPTE


 **SICUREZZA ALIMENTARE:** renforcement des petits producteurs

 **THINK IN GREEN:** énergie renouvelable et espaces verts

 **ACCES TO JUSTICE:** renforcement de la sensibilisation aux droits des femmes

 **HOPE:** autonomisation des artisans et des producteurs agricoles


 **ECOTOURISM IN FAYOUM:** partage du patrimoine, de la communauté et des ressources

 **MALAZY:** incitation au développement humain et à l'inclusion sociale des groupes vulnérables


LIBAN

 **LEBANON MOUNTAIN TRAIL:** conservation et développement d'opportunités économiques sur la chaîne de montagnes libanaise


LIBYE


 **SISTEMA SOCIO SANITARIO A SEBHA:** amélioration des services de santé et protection des groupes vulnérables


MAROC


 **JE SUIS MIGRANT:** promotion de l'intégration sociale, économique et culturelle des migrants de retour

PALESTINE


 **PALESTINIAN WORKERS:** amélioration du contexte des droits et des libertés fondamentaux des travailleurs et protection des plus vulnérables d'entre eux


 **NABI SAMUEL:** protection de la population de Nabi Samuel à risque de déplacement


 **HALEEB BALADI:** réduction de la pauvreté rurale et de l'insécurité alimentaire dans les zones les plus défavorisées de Palestine

 **PEER TO PEER:** promotion de parcours de résilience et d'autonomisation pour les femmes et les personnes handicapées dans la bande de Gaza


TUNISIA

 **IESS:** initiatives pour l'emploi dans l'économie sociale et solidaire en Tunisie


 **RETE PER LA SALUTE:** soutien au réseau de services de santé primaire en Tunisie et dans les territoires palestiniens


 **FAD:** renforcement de la chaîne d'approvisionnement de la pêche en eau douce en Tunisie

MULTI PAYS


 **MEDFILM FOR ALL:** élargissement de l'audience des films traitant des questions sociales et de genre dans la région méditerranéenne

ITALIE ET EUROPE


 **ALFABETI E LINGUAGGI PER LA CITTADINANZA:** cours expérimentaux pour l'inclusion des citoyens étrangers

 **CORSI DI LINGUA:** parcours d'intégration linguistique destinés aux demandeurs d'asile, réfugiés et mineurs étrangers non accompagnés




 **CUORE:** prévention et contraste de la violence de genre dans le sporto

 **EUROPEAN MEDIA AGAINST HATE SPEECH:** combattre les discours de haine à travers la sensibilisation et la formation des et par les média

 **FATTI DI CIBO:** un spectacle destiné aux écoles pour réfléchir sur les questions liées à l'alimentation

 **FESTIVAL IT.A.CA' MIGRANTI E VIAGGIATORI:** festival du tourisme responsable


 **NELLE TERRE DI TUTTI:** inclusion urbaine à travers le cinéma social


 **ON THE MOVE:** la réalité de la libre circulation des jeunes citoyens européens

 **PARTICIPATION MATTERS:** promotion de l'engagement civique et politique des citoyens "mobiles" de l'UE

 **PROTOCOLLO INTERCULTURALE:** actions de système pour le développement de la communication interculturelle en Émilie-Romagne 2


 **SENZA FRONTIERE:** de la formation à la coopération


 **SIM:** solidarité, entrepreneuriat et migrants, phase 1 et 2

 **SSEDAS:** l'économie sociale et solidaire en tant qu'approche de développement durable pour l'Année européenne du développement 2015 et au-delà



 **TERRA DI TUTTI FILM FESTIVAL:** festival de cinéma social

 **V-START:** soutien aux victimes grâce à la prise de conscience et à la construction d'un réseau

 **WHOMEN:** intégration sociale et professionnelle des femmes migrantes

LES CAMPAGNES

NON UNA DI MENO



Née en Argentine en 2015, "Ni una menos" est une campagne qui unit des activistes féministes et des milliers de personnes qui veulent dire "assez !" au féminicide et aux différentes formes de violence masculine contre les femmes et qui exigent un changement politique et social structurel. En Italie "Non una di meno" nait peu de temps après avec la même intention, et de nombreuses initiatives aux niveaux nationale et locale ont vu le jour jusqu'à aujourd'hui: de la célébration des journées du 25 novembre à la grève du "Lottomazo" en passant par la rédaction du "Plan antiviolence féministe", finalisé à Pise lors de l'assemblée nationale des 14-15 octobre 2017, réunissant plus de 500 militants.

nonunadimeno.wordpress.com

IN DIFESA DI

COSPE fait partie du réseau italien «In Difesa Di - per i diritti umani e chi li difende» : une coalition de plus de 30 organisations, associations et ONG actives sur des questions telles que les droits humains et civils. Un réseau créé pour promouvoir des campagnes et des initiatives visant à protéger ceux qui défendent les droits de l'homme, sensibiliser à ces questions et demander aux institutions italiennes (Gouvernement, Parlement et autorités locales) de s'engager à développer des outils et des mécanismes de protection des défenseurs des droits de l'homme. Le réseau a déjà obtenu plusieurs résultats : le 31 janvier 2017, la Commission des Affaires Étrangères de la Chambre a approuvé une résolution engageant le Gouvernement et le Ministère des Affaires Étrangères à renforcer leurs efforts en faveur de la protection des défenseurs des droits humains. Une autre initiative importante dans la défense des défenseurs a été prise par la province autonome de Trente, qui a approuvé en janvier 2018 une motion destinée spécifiquement aux villes «Shelter» avec laquelle elle s'engage à activer et promouvoir sur son territoire des programmes de protection temporaire pour défenseurs et menacés.

www.indifesadi.org

ERO STRANIERO

De mai à octobre 2017, la campagne de collecte de signatures «Ero straniero - l'umanità che fa bene», lancée par Emma Bonino, s'est tenue en Italie afin de proposer au Parlement une loi intitulée «Nouvelles règles pour la promotion du permis de séjour régulier et de l'inclusion sociale et professionnelle des citoyens étrangers non ressortissants de l'UE ». En six mois, 85 000 signatures ont été collectées, en dépassant le seuil des 50 000 nécessaires. Malheureusement, ni la loi actuelle ni les politiques d'immigration n'ont été modifiées ; par contre, les initiatives territoriales individuelles pour la collecte de signatures, que COSPE également a aidé à organiser, ont été utiles à sensibiliser le public et à donner un autre récit public concernant les migrations.



BONNES PRATIQUES



PRO-SWAZI ROYAUME D'ESWATINI

CONTEXTE

Plus de 70% de la population du Royaume d'eSwatini vit dans des communautés rurales, mais l'accès au revenu national ne dépasse pas 20%. 26% de la population adulte est affecté par le SIDA / VIH et ce sont presque toujours des femmes, souvent séropositives, qui prennent soin des enfants et des personnes âgées.

PROJET

COSPE a développé des travaux de recherche dans les communautés rurales de la région de Lubombo pour la valorisation économique des ressources naturelles disponibles pour les familles.

RÉSULTATS

Le projet a travaillé dans 10 communautés rurales et il a formé plus de 700 personnes, les ayant aidées à démarrer des activités génératrices de revenus. Il a créé des centres de transformation et des microprojets impliquant 500 bénéficiaires à la fois adultes et jeunes, y compris un important volet féminin. Le projet Pro-Swazi a permis de trouver de nouveaux marchés et de créer des liens entre les différentes activités de la région (restaurants, boutiques, etc...).



RÉSULTATS EN CHIFFRES

10	communautés rurales impliquées	1	moulin
724	personnes formées	5	centres de transformation
136	ruches naturelles	44	micro-projets
134	ruches artificielles	525	bénéficiaires



VITE PREZIOSE AFGHANISTAN

CONTEXTE

L'Afghanistan est considéré le Pays le plus dangereux au monde pour une femme : on estime que 2,4 millions de filles ne vont pas à l'école et que le taux d'analphabétisme des femmes atteint 88%. À cela il faut ajouter le drame de la violence physique, psychologique et sexuelle, dans 82% des cas perpétrées à l'intérieure de la famille même.

PROJET

Le projet a travaillé pour l'affirmation des droits des femmes, visant à réduire les violations des droits des femmes afghanes à travers leur autonomisation.



RÉSULTATS

COSPE a mis en place deux centres d'assistance juridique et socio-psychologique à Kaboul et Herat destinés aux femmes et aux filles victimes de violence et a renforcé les activités de la «Maison protégée» de Kaboul. En outre, le projet est intervenu à l'intérieur de la prison, permettant la réouverture du procès pour 9 prisonnières. Enfin, le projet a permis de créer des comités de lutte contre la violence à l'encontre des femmes et de défendre leurs droits à Herat et à Kaboul, en organisant des cours de formation pour les femmes et les hommes afin de sensibiliser davantage la communauté.

RÉSULTATS EN CHIFFRES

2

centres d'assistance juridique et socio-psychologique

600

femmes et filles qui ont été assistées par les centres d'assistance

360

procès ouverts devant les tribunaux

160

affaires gagnées

9

cas de réouverture de procès de prisonnières

2

cas de prisonnières gagnés

25

comités contre la violence à l'encontre des femmes

150

stages de formation



INTÉGRATION SOCIO-LINGUISTIQUE DES DEMANDEURS D'ASILE ET DES RÉFUGIÉS / ITALIE



CONTEXTE

75% des migrants accueillis en Italie sont hébergés dans des abris temporaires publics et privés. Beaucoup d'entre eux vivent dans l'attente de la réponse à leur demande d'asile et sont dans l'impossibilité de travailler pendant au moins les six premiers mois après la demande, ce qui les oblige à passer de longues heures d'inactivité forcée.

PROJET

Le projet leur a offert des cours de langue italienne et des activités d'orientation pour l'acquisition de compétences utiles à favoriser le processus d'intégration et d'inclusion sociale.

RÉSULTATS

Tout au long de l'année 2017, des cours d'italien L2 pour plus de 200 demandeurs d'asile et en particulier pour les mineurs étrangers non accompagnés ont été offerts par les centres d'accueil de la ville de Florence et sa province. Les cours comprennent également des leçons visant à préparer l'examen Cils italien L2 et la création d'un CV.



RÉSULTATS EN CHIFFRES

4

modules d'apprentissage

50

heures

264

demandeurs d'asile

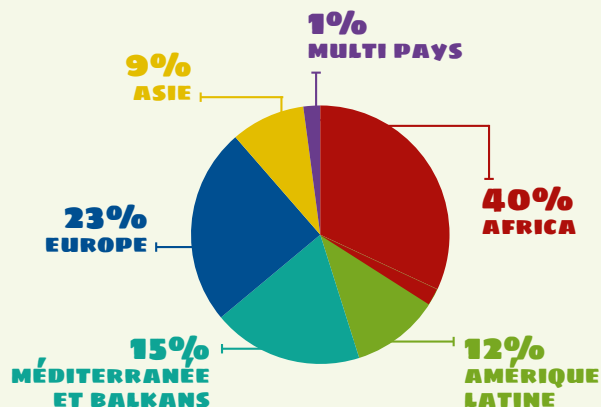
62

mineurs non accompagnés

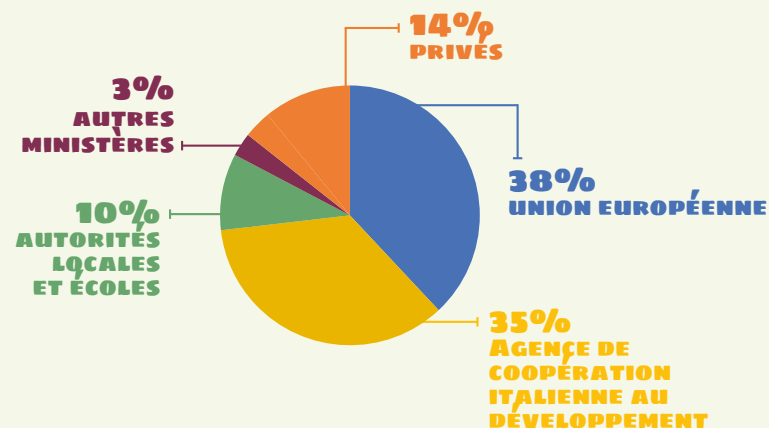
ORIGINES ET DESTINATION DES FONDS

FONDS UTILISÉS POUR ZONE GÉOGRAPHIQUE

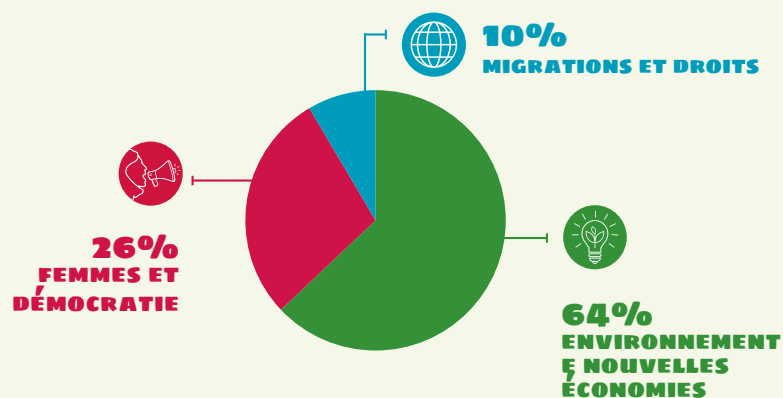
/ tot €8.531.000



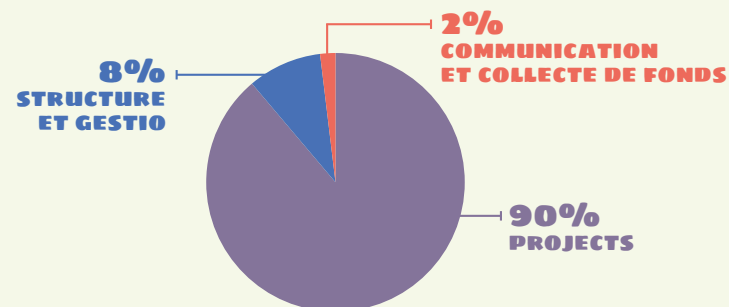
PRÊTEURS / tot €8.829.000



FONDS UTILISÉS POUR THÈMES / tot €8.531.000



UTILISATION DES FONDS



ÉTATS FINANCIERS ANNUELS

BILAN

ACTIF	MONTANTS EN €	2017	2016
IMMOBILISATIONS	TOTAL	965.468	981.176
IMMOBILISATIONS INCORPORELLES	TOTAL	110.311	104.350
IMMOBILISATIONS CORPORELLES	TOTAL	839.733	854.834
IMMOBILISATIONS FINANCIÈRES	TOTAL	15.424	21.992
CIRCUITS ACTIFS	TOTAL	7.886.313	6.260.905
CREDITS	TOTAL	5.758.476	4.674.964
DISPONIBILITÉ LIQUIDE	TOTAL	2.127.837	1.585.941
RISQUE ET RISQUE ACTIF		14.533	15.044
TOTAL: ACTIF		8.866.316	7.257.127
PASSIF			
PATRIMOINE LIBRE	TOTAL	689.183	716.784
TRAITEMENTS DE DÉCLARATION	TOTAL	255.458	200.937
FINALE	TOTAL	7.846.109	6.159.774
DETTES	TOTAL	75.569	179.635
TOTAL: PASSIF		8.866.316	7.257.127
COMPTES D'ORDRE (contribution bénévole aux projets)		1.088.267	969.536

DÉCLARATION DE GESTION

COMPTE RENDU DE GESTION	MONTANTS EN €	2017	2016
REVENUS POUR LES PROJETS	TOTAL	8.829.269	8.905.348
COÛTS DES PROJETS	TOTAL	8.022.426	7.971.168
DIFFÉRENCE ENTRE VALEUR ET COÛTS DE GESTION	TOTAL	806.843	934.180
RÉSULTAT FINANCIER ET CHARGES	TOTAL	-34.754	-14.275
RÉSULTAT ET CHARGES EXTRAORDINAIRES	TOTAL	-676	18.685
CHARGES D'APPUI GÉNÉRALES	TOTAL	775.981	922.349
RÉSULTAT AVANT IMPÔTS	TOTAL	-4.568	16.241
taxes d'exploitation		-26.753	-26.799
RÉSULTAT DE L'EXERCICE		- 31.321	- 10.558

Comment nous soutenir

FAIRE UNE DONATION PAR

REMENT BANCAIRE : IBAN IT37 5050 1802 8000 0001 0078 764

CARTE DE CRÉDIT : sul nostro sito www.cospe.org

SIÈGE NATIONAL

via Slataper, 10 50134 - FIRENZE

T +39 055 473556 F +39 055 472806

info@cospe.org